

Хотя актерский дебют Ся Тэн в роли сельской женщины был таким же, как и в прошлой жизни Сюй Лана, но в этой жизни никто не говорил, что ее настоящая личность была такой же.

После того, как ей постоянно делали комплименты о ее хорошей актерской игре, позже люди также видели и невероятные результаты вступительных экзаменов девушки в университет. Будь то СМИ или зеваки и зрители, они не могли не зайти и не похвалить ее.

Профориентационные тесты Ся Тэн были точной копией тестов* Сюй Лана.

П. п.: Профориентация — это всевозможные диагностические мероприятия по изучению способностей, склонностей, направленности и мотивации, личностных, психологических и прочих особенностей ученика. Она проводится для того, чтобы помочь ориентироваться в выборе профессии и приступить к профессиональной деятельности после выпуска из школы. Здесь же употреблено слово «aspiration» (стремление) — документ, который нужно заполнить в последних классах средней школы, обычно просто опрашивающий о выбранном университете и специальности. Я подобрала удобоваримый русский аналог.

Выбранные основные специальности были одинаковыми.

В конце июля наконец-то закончились съемки фильма.

Ся Тэн вернулась к Сюй Лану. Тем временем она была номинирована на премию «Золотой цветок» как лучшая актриса второго плана.

В прошлой жизни Ся Тэн тоже получила эту награду и подверглась потоку оскорблений со стороны фанатов Мо Янь, но в этой жизни такое вряд ли произойдет.

Сюй Лан в последнее время был очень занят и нечасто бывал дома. Ся Тэн ничего не могла сказать по этому поводу, но она всегда чувствовала, что ее сердце от такого слегка сдавливалось.

В это время ее пригласил другой режиссер. Поразмыслив о том, что зарабатывание денег по-прежнему было важно, девушка просто снова пошла сниматься.

А Сюй Лан на самом деле обращал внимание на всевозможные новости о Ся Тэн.

Так они и жили, и каждый день был похож на предыдущий, вплоть до их поступления в университет.

После того, как закончились обязательные предметы* для студентов ВУЗов, они продолжали жить вне кампуса* без каких-либо обсуждений, как и раньше.

П. п.: Степень бакалавра студенты получают спустя 4 года обучения, за исключением медицинских, архитектурных и некоторых инженерных специальностей, на которых учатся от 5 до 8 лет. Учебный план обычно состоит из четырех категорий предметов: Общие обязательные курсы (основы компьютерной грамотности, английский язык, политика и идеология, спорт); Обязательные предметы по специальности; Дисциплины по выбору в своей сфере (научной или гуманитарной); Курсы по выбору из любой области на усмотрение студента.

Кампус – это университетский городок, где расположены здания университета: общежития, учебные корпуса и различные другие вспомогательные постройки.

В октябре вышел фильм «Мама».

Сюй Лан взял Ся Тэн посмотреть его вместе. И на этот раз парень специально купил пачку салфеток.

В день выхода фильма в кинозале было пусто.

Ся Тэн было немного стыдно.

— Все кончено, фильм может провалиться.

Сюй Лан успокаивающе погладил Ся Тэн.

— Ни за что.

Очевидно, это были всего три слова, но Ся Тэн почувствовала себя намного спокойнее.

Фильм начался.

<http://tl.rulate.ru/book/70634/2368421>